

# SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

POLITIKAI, TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

**Előfizetési árak:**  
Egész évre — — — 160 Lei. | Negyed évre — — — 40 Lei.  
Fél évre — — — 80 " | Egyes szám ára — — — 3—,  
Nyilttér soronként 10 Lei.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.  
Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.  
M megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendők. Kéziratok nem adatnak vissza. Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

## Pünkösd.

A világ kereszténysége újra ünnepel: Pünkösd van, a szentlélek eljövételének ünnepe, a zsidóknál pedig hajdan hálaadó és aratási ünnep. Ünnepe van, tavasz van, a természet is zöldülő virágzó pompájával ünnepel. Életet, lüktető életet, megújítást, vágyakat, illatot, langyos szellőt, napfényt, meleg esőt, táguló tüdőt, új erőmerítést jelentett mindig nekünk a rózsafakasztó szent pünkösdi ünnep s ma is azt jelenti. Sajnos, hogy ma a világegés befejezése utáni 8-ik esztendőben is a pünkösd még mindig vérrózsákat is termel. Mintha nem lett volna elég a rettenetes világháború borzalmaiból, mintha az Istenképére teremtett ember nem lakott volna jól a vérnek, a nyomoruságnak, a bajnak, gondnak s emberietlenségeknek látásával, végigélésével, átszenvedéseivel, mintha a keresztényi, krisztusi szellem kihalt volna már az emberi lelkekből, olyan természetes, olyan magától értődő ma már az, hogy embertestvéreink, keresztény testvéreink még ma is véres barrikádokon, egymás mellékegyilkoló fegyvereket szegezve ünneplik a szentlélek eljövételének ünnepeit.

Kinában, Afrikában s az öreg Európában emberek tépik, marcangolják egymást, emberek, akiket nem szállt meg a szentlélek, emberek, akiket a szent pünkösdi ünnep nem ihletett meg, emberek, akik az elvakultság, az önzés szolgálatában vérrózsákkal hintik tele mezők és erdők zöld pázsitját, emberek, akik erőnek erejével kint, nyomort, pusztulást, szenvedést akarnak a már amúgy is agyongyötört embertestvérek nyakába zúdítani.

Jövel szentlélek világosítsd fel az elméket, csillapítsd le a lelkeket s varázsold vissza a földre a hajdani boldogabb, békésebb, emberiesebb életet és felfogást.

Jövel szentlélek! hintsd el közénk a krisztusi emberszeretet üdvét, irtsd ki lelkeinkből a rosszat, a gonoszt, a Mammon imádatát, mint minden rossznak örök kuforrását, nemesítsd meg lelkeinket, tégy szeliddé, jóvá, emberiesebbé, Istenfélővé, Istentisztelővé s akkor nem hiába zugnak, bugnak a templomba hívogató harangok, nem hiába valljuk magunkat Krisztus követőinek, keresztényeknek. Keresztények, keresztény egyházak, a hívogató harangok zugásába bugásába bevegylő ágyú és fegyverdörgésekből, az egymásközötti gyűlölködés fel-fellobbanó lángjánál meglátható Janus-arcokból okuljatok, tanuljatok, hiszen Krisztus követőinek vallásai bár más-más uton, de csak egy célhoz vezetnek: a Krisztus szellemétől teljesen áthatott tökéletes emberhez.

Hogy mennyi vér, mennyi szenvedés, nyomoruság, mennyi gonoszság és mennyi jószág kell, amíg ehhez el jut az emberiség, azt csak a jó Isten tudja megmondani!

Jövel szentlélek, ihlesd meg lelkeinket hogy e cél szolgálatában hasznos katonakká lehessünk! Amen! *Ifj. Szántó Károly.*

## Miniszterlátogatás Szászvároson.

F. hó 13-án magas vendége volt városunknak: az Avarescu-párt népgyűlést tartott, a melyen dr. Gróza Péter miniszter is megjelent. A népszerű minisztert ünnepélyesen fogadták. Kiséretében dr. Campean Simon prefektus, dr. Crecunescu konzistoriumi titkár, Muntean prefektusi titkár, dr. Bornemisa Sebastian szerkesztő s mások voltak. A város végén lovas bandérium várta és kísérte be, a Corvin-féle ház előtt felállított diszkapunál pedig a város képviselőjében Herlea Sándor polgármester üdvözölte a minisztert, aki kíséretével óriási embertömeg és nagy éljenzés között a „Central“ szállodába vonult. A Central balkonjáról a szép számmal megjelent választókhöz először Demian Áron liceumi igazgató intézett megnyitó beszédet. Utána Rodean Joachim tanár, majdan dr. Bornemisa Sebastian cluji szerkesztő mondott beszédet. Kis szünet után dr. Gróza miniszter intézett beszédet a választókhöz. Ismertette a politikai helyzetet, körvonalozta az Avarescu-kormány programját. A békének, az általános megértésnek s a jogos sérelmek orvoslásának a híve. Beszéde óriási lelkesedést és megnyugvást váltott ki. Szavaiból egy szebb, egy jobb, egy emberiebb jövő hajnalának konturjai tártultak a hallgatók elé, akik lelkes és szünni nem akaró éljenzésekkel kísérték a miniszter őszinte és meggyőződéssel beszédét.

Ezután a miniszter és kísérete Algyógyra ment, ahonnan este felé tért vissza. Ekkor fogadta a bejelentett tisztelgő küldöttségeket. Először a helybeli szász párt, majdan a magyar párt képviselőit s végül a helybeli Vlaicu liceum tanárkarát fogadta a miniszter. Este a helybeli katonazenekar a miniszternek szerenádót adott, mely után kíséretével autón Dévára utazott.

## Benyújtották a képviselőjelölő listákat.

Hunyadmegyében hat lista fog versenyezni.

A képviselőjelölések határideje f. hó 14-én d. u. 6 órakor lejárt, amikor is a dévai törvényszék elnöke a jelöléseket lezárva, a letett listákat közszemlére kifüggesztette. A listák beérkezésük sorrendjében lettek számmal ellátva.

Megyénkben hat listát tettek le és pedig:

### I. lista. Kormánypárt. Jele: \*

Jelöltek:

1. Dr. Groza Péter közmunkatügyi miniszter, Déva.
2. Dr. Silviu Dragomir egyetemi tanár, Cluj.
3. Dr. Cornel Glava ügyvéd, Brád.
4. Dr. Sebastian Bornemisa újságíró, Cluj.
5. Dr. Ioan Popoviciu ügyvéd, Vajdahunyad.
6. Athanasie Daju esperes, Galat.

7. Goron Valer esperes, Algyógy.
8. Dr. Cornel Popescu esperes, Hařeg.
9. Dr. Dumitru Sulica ügyvéd, Ilia.

### II. lista. Cuzisták. Jele: —

Jelöltek:

1. Ioan Mořa újságíró, Szászváros.
2. Emil D. B. Vasiliu ügyvéd, Bukarest.
3. Ștefan Peneș kereskedő, könyvszakértő, Petrozsény.
4. Lct. Col. i. r. Sebastian Brândasa, Cluj.
5. Leonel Parasca tanuló, Hátszeg.
6. George Tarcea tanító, Vajdahunyad.
7. Georgre Hăljon gépész, Lupény.
8. George Pârva tanár, Brád.
9. Adam Bolcu földész, Brád.

### III. lista. Román Nemzeti Párt. Jele: O

Jelöltek:

1. Dr. Aurel Vlad volt miniszter, Szászváros.
2. Dr. Ștefan Rozvan ügyvéd, Cluj.
3. Dr. Nerva Oncu ügyvéd, Körösbánya.
4. Dr. Mihai Tirea ügyvéd, Puj.
5. Ioan Sânzian birtokos, Hátszeg.
6. Dr. Emil Șelariu ügyvéd, Hátszeg.
7. Nicolae Pecurariu birtokos, Szelistye (Déva mellett).
8. Nicolae Bogdan, igazgató-tanító, Marosillye.
9. Adam Basarab esperes, Romosz.

### IV. lista. Liberális Párt. Jele: |

Jelöltek:

1. Alexandru C. Constantinescu volt miniszter.
2. Pompiliu Piso volt képviselőházi alelnök.
3. Constantin Bârsan volt képviselő.
4. Constantin Moldovan esperes, volt képviselő.
5. Petre P. Gârboviceanu, volt képviselő.
6. Ion Florian, volt képviselő.
7. Dumitru Mitiřa Constantinescu volt államtitkár.
8. Dr. Eugen Dunca, ügyvéd.
9. Vasile Greavu, igazgató-tanító.

### V. lista. Szociáldemokrata Párt. Jele: Δ

Jelöltek:

1. Ioan Flueraș újságíró, Cluj.
2. Alexandru Bartalis vasas, Cluj.
3. George Mogoș bányász, Petrilla.
4. Simion Gârboviceanu lakatos, Lupény.
5. Ioan Groza asztalos, Piski.
6. Victor Droblia mechanikus, Petrozsény.
7. Petru Biró bányász, Petrozsény.
8. Toma Imecs mechanikus, Petrozsény.
9. Romulus Dotics bányász, Vulkán.

### VI. lista. Dolgozók pártja. Jele: =

Jelöltek:

1. Sârb Vasile gazdálkodó, Cserbel.
2. Dr. Almășan Augustin ügyvéd, Déva.
3. Vostinar Gheorghe nyomdász, Arad.
4. Michel Eduard strângar, Piski.
5. Doga Ioan vasas, Arad.
6. Fâskerti Tibor újságíró, Arad.
7. Anghel Alexandru sticlar, Déva.
8. Măcean Dumitru asztalos, Arad.
9. Iunior Duma Ioan kőmives, Déva.



Az Országos Magyar Párt az Averescu-kormányral megegyezést létesített, miért is minden magyar embernek erkölcsi kötelessége az első \* jellel ellátott és Dr. Groza Péter nevével kezdődő listára szavazni. A szavazás napja: május 25.

## Innen-onnan.

### Ki politizálhat ma?

A nagyváradai református presbitérium egyik ülésén igen éles hangon követelték, hogy a papok ne politizáljanak. Amikor a kérdés szóba került, oka az volt, hogy Tarnóczy Lajos esperes az egyik váradai politikai lapban fejt ki intenzív publicisztikai munkásságot. Publicisztikai munkásságának iránya erősen ellenkezik a váradai hivatalos körök irányával és ezért élesen neki támadtak az új esperesnek. A kerületi gyűlés, ahol a kérdést szintén szóba akarták hozni, azonban nem foglalkozott a kérdéssel, mert úgy találta, hogy nem a kerületi gyűlés elé tartozik. Mi, akik csak távoli szemlélői vagyunk a történeteknek, most egy igen érdekes kérdéssel foglalkozunk. Ha tényleg szóba kerülhetett s a kálvinista vezető férfiak úgy találják, hogy a kisebbségi sorsba jutott magyarság legintelligensebb része: a papság ne politizáljon, akkor felkerül az a kérdés: ki fog akkor politizálni? Ma már oda jutottunk, hogy hovatovább nem marad más szellemi vezetője a magyarságnak, csak a papok. A többi intellektuelek, orvosok, tanárok, ügyvédek s más szabad foglalkozást űzők annyira távol fognak már állani a néptől, hogy nem vállalhatják azok vezetését magukra. Nem vállalhatják már csak azért sem, mert pl. a falusi nép nem is igen fogja ismerni sem őket. Ma úgy áll a helyzet, hogy a vidéki magyarságnak egyedüli hivatott vezetője csak a pap s ha ő sem viseli lelkén népének sorsát, akkor népünk mint oldott kéve szét hull s szabad prédája lesz a különböző pártoknak. Már pedig ma ilyen szabadjára engedett nyáj halálos seb a magyar egység testén, egy romboló ragály, amely az egészséget is megfertőzheti. Tehát igen is élesen s határozottan ki kell jelentenünk s le kell szögeznünk, hogy bár nagyon kényes és háládatlan foglalkozás a politika s annak munkásainak igen sok gáncsvetésben van része, ma a változott viszonyok között a magyar papságnak igen is vállalni kell a politizálást. Ez ma kötelesség. S hogy ez tényleg így van s nem csak mi, hanem úgy a néptömegek, mint a Magyar Párt vezetői így is látják ezt, bizonyítja a legujabb nyilvánosságra került képviselő- és szenátor jelölő lista, ahol több papot jelöltek, így közöttük Laár Ferenc parajdi lelkész is. Az Ur alázatos szolgálóinak, akik szent alázatossággal vállalták a pásztorságot, vállalniuk kell ezt is. S mi hisszük, ők érzik ennek a hivatásnak is fontosságát s ép oly igaz sáfárai lesznek népünknek politikai téren, mint az Isten országának építésében.

### Lozsádi műkedvelők Szászvároson.

A lozsádi magyarság jó példával jár elől akkor, amikor műkedvelői előadásokat rendez. Jóleső érzés tölt el, amikor látjuk, hogy a falu népe nemesen szórakozik, művelni nyelvét, zenéjét, csiszolódik s korcsmázás helyett nagy ámbicióval lát hozzá szindarabokat betanulni. A lozsádi magyarság műkedvelői f. hó 8-án a magyar kaszinóban adták elő Szigligeti örökbecsű énekes népszimfőjét: A cigányt. Szép számú közönség nézte végig az előadást, amelyről az alábbiakban számolunk be.

A szereplők mindegyike tudásának legjavát nyújtotta. Első bemutatkozásuk óta, mikor is a Gyimesi vadvirágot adták elő, sokat haladtak. Fellépésük biztosabb, játékok közvetlenebb lett s a világot jelentő deszkákon nagy otthoniassággal jártak-keltek.

Gyenge Sámuel ref. lévita lelkész, aki a műkedvelőket összehozta és a darabot betanította, a földes ur szerepében ez alkalommal is elsőrangú produkált. Összes jeleneteit precízül játszta meg, alakítása élethű volt.

Ugyancsak kitétt magáért Vincze Máté Kurta agglegény szerepében, valamint Zudor Endre a Gyuri és Fekete Máté a Márton szerepében. Hü alakítást végzett még Zudor Máté a cigány, Kiss Máté a kisbiró, Zudor Gyula a hajdu szerepében. A nők közül Gyenge Birike (Rebeka) és Farkas Irén (Évi) tűnteték ki magukat.

Nagyon jók voltak: Fekete Ida, Zudor Bálint, Fekete Lenke, Ferenczy Julis, Székely Vilma, továbbá Bökösi József az öreg szerepében. Úgyes násznagyok voltak: Vincze Lajos, Herczeg Mété. A vőfélyek: Székely József és Ferencz Sándor, valamint a két vasvillás: Vincze Dénes és Székely Árpád szintén ügyesen illeszkedtek bele a darabba.

Az összejáték jó volt, a tánc és ének lelkesítőleg hatott a nézőkre. A 3 felvonásos színmű precízül pergett le s elmondhatjuk, hogy az összes szereplők derék, lelkiismeretes munkát végeztek. A közönség sűrű és viharos tapsai jelezték az elért sikereket. Ugy Gyenge Sámuel lévita lelkésznek, mint mindazoknak, akik a betanítás és rendezés körül fáradoztak, elismeréssel adózunk.

Az előadás után az ifjuság táncra perdült, amely csak a hajnali órákban ért véget. A közönség egy kellemesen eltöltött est édes emlékeivel tért haza erről a mulatságról is.

Riporter.

### Heverő, elkallódó kincsek.

Vettük az alábbi sorokat.

Igen tisztelt szerkesztő Ur! Mult vasárnapi cikkét a legnagyobb meglepetéssel, de érdeklődéssel olvastam. Én már rég lemondottam arról, hogy a „burjanszedést“ valaki közgazdasági tevékenységnek tekinthesse. Pedig hiresebb emberek mint mi, annak veszük.

Érdekes cikkét, egyes helyreigazítás után minden gondolkodás nélkül aláírom, mégis kérném legfőképp azon passzus helyreigazítását, amelyben egy szegény asszonyról és 12 éves gyermekéről ír, akik a háztartási időn kívül hetenkint 400 leut szereztek volna. Ezen szegény asszony és 12 éves gyermeke tényleg létezik, de nem a háztartási időn kívül, hanem minden esőmentes napon és pedig reggel 9 órától esti 6 óráig (ebédidőt leszámítva) gyűjtenek gyógynövényeket oly szorgalommal, oly ügyesen, hogy nem hetenként, hanem naponként megszereznek 150, 250, 300, 400, sőt 500 leut is. Aki kételkednék jelen soraimban, annak szívesen bocsájtom e tekintetben rendelkezésére hiteles üzleti feljegyzéseimet.

Még azt szeretném megjegyezni, hogy a szóban forgó asszony gyermekével együtt rendkívül szorgalmas és nem sportból, hanem kereseti szempontból megy nap-nap után gyűjteni.

Faragó Endre, gyógyszerész.

— *Lapunk t. olvasóinak, barátainak és munkatársainak boldog pünkösdi ünnepet kívánunk.*

— *Lapunk mult heti száma (május 16.) technikai akadályok miatt teljesen elmaradt.*

## NAPI HIREK.

— **Hunyadvármegye új subprefektusa.** A belügyminiszter Candrea Valér Hunyadvármegye subprefektusát szolgálatlétre a belügyminiszteriumba osztotta be s egyidejűleg vármegyénk új subprefektusává dr. Maniu Aurel vármegyei főjegyzőt nevezte ki, ideiglenes minőségben. Az új subprefektus működése elé vármegyénk magyarsága a legnagyobb várakozással tekint, hiszen dr. Maniu eddig is a békés megértésnek volt a hive.

— **Szabolcska Mihályt egyhanguan a Magyar Tudományos Akadémia tiszteletbeli tagjának választották.** Hirt adtunk róla, hogy Szabolcska Mihályt, az országos híri költőpapot, a budapesti Magyar Tudományos Akadémia tiszteletbeli tagjának jelölte. Budapesti jelentés szerint a választás a napokban végbement s Szabolcska Mihály esperest az Akadémia egyhanguan tiszteletbeli tagjává választotta. Ez a ritka kitüntetés nemcsak Szabolcska Mihálynak jelent elismerést, de az erdélyi és bánági magyarság összességének is dicsőségére válik. Szabolcska Mihály megtiszteltetése a romániai magyarság, minden rétegében osztatlan örömet kelt.

— **Áthelyezés.** Megirtuk már, hogy Balomiri György vármegyei főjegyzőt Balti megyébe főszolgabírónak nevezték ki, de ő azt kérte, hogy egy szomszédos megyébe helyezék át. Kérésére a miniszter főszolgabírói minőségben Temes megyébe, Bozovicsra helyezte át.

— **Dr. Meskó Miklós visszalépett.** Dr. Meskó Miklós a képviselőjelöltségről, amelyet csak a pártfegyelemre való tekintettel fogadott el, visszalépett. A Magyar Párt dr. Paál Árpádot, az Ujság főszerkesztőjét jelölte helyébe.

— **Halálozás.** Szomorú hírt hozott a posta: Mihályi Béla m. kir. állami pénztári főtitizt, néhai Mihályi Béla volt szászvárosi rendőrkapitány fia, dr. Mihályi Rezső vizaknai ügyvéd öccse f. hó 10-én Budapesten 43 éves korában meghalt. Az elhunytat özvegyén kívül — aki Botha Sándor bácsii ref. lelkész leánya — két kis fia gyászolja. Mihályi Béla a helybeli kir. adóhivatalnál kezdte meg pályáját s városunkban hosszabb ideig tartózkodott. Mindenki szerette, tisztelte és becsülte.

— **Meghívó.** A ref. nőegylet választmánya május hó 27-én (csütörtökön) d. u. 6 órakor tartja női-összejevetelét a Transsylvania éttermében, kedvező idő esetén ugyanott a nyári helyiségben. Minden szászvárosi magyar nőt szívélyes szeretettel hív meg a rendezőség.

— **Dévai kereskedők és iparosok kiüntetés.** A kiralyi kegy a „Kereskedelmi és Ipari érdemrendel“ tüntette ki Déva több kereskedőjét és iparosát, akiket a város társadalma mindig közbecsülésben tartott és akik munkálkodásukkal, a közért való küzdelmeikkel méltán megérdemelték a legfelsőbb kegyet. A kiüntetésben részesültek a következők: Dr. Apáthy Árpád, Gál Nándor, Hirsch László, Rhemann Zsigmond, Laufer Vilmos, Werner Rudolf, Schuman Ernő, Blum Zsigmond, Ujváry Jenő, Chinda Miklós, Balogh Géza, Dolcsig János, Nussbaum József, Schneeweis Herman, Dániel Lajos, Schenker József.

— **A református nőegylet juniálisa.** A református nőegyesület június 6-án szándékoszik megtartani folyó évi nyári multságát a kis-kollegiumi kerthelyiségben. A kiküldött rendezőség mindent el fog követni, hogy egy kellemes alkalmat nyújtson a közönségnek, nemes szórakozásban való felüdülésre az élet



sok gondja között. Mig részletesebb tájékoztatást nyújthatnánk is: felhívjuk a közönség figyelmét, hogy önmagának is néhány kellemes órát szerezve, támogassa jótékonyági tevékenységében az oly nagy jóakarattal működő egyesületet.

— **Kinevezés.** Hunyadvármegye prefektusa Enyedi Gyula városi tanácsost Ribicére körjegyzőnek nevezte ki. Az új körjegyző hivatalát a napokban már elfoglalta.

— **Május 10. és május 13-ikát** városunkban ez évben is a szokásos ünnepek keretében ünnepelték meg. Az istentiszteleteken és ünnepeken a katonaság, a hivatalok képviselőin kívül a városi polgárság is óriási számban vett részt.

— **A város 1926. évi költségvetése** már ki van nyomva s a jövő héten szerkesztőségünk is fog kapni egy példányt ismertetés céljából. Városunk adózó polgársága érthető kíváncsisággal tekint az előtte ismeretlen költségvetés ismertetése elé, amelyből meg lehet tudni, hogy a városunk polgársága által fizetett óriási adók, taxákból mi jut a város fejlesztésére s más szükségletek fedezésére.

— **Kedvezmények a bukaresti mintavásárra.** Május 15-ike és 24-ike között a kormány mintavásárt rendez Bukarestben. A mintavásár látogatói és kiállítói részére a CFR. vezérigazgatósága a következő kedvezményeket biztosította. A mintavásár látogatói 50 százalékos menetdíjelengedésben részesülnek. A kedvezmény igénybevétele rendkívül komplikált. Mindenekelőtt a mintavásárra utazónak egész menetjegyet kell váltania s öt napig kell a fővárosban tartózkodnia, hogy a mintavásár irodájában megkapja a vizumot, amely a megváltott jegyet ingyenes visszautazásra érvényesíti. Az így láttamozott menetjegyet még külön a vasutnál is le kell bélyegezni. A kiállításra szánt árak csak a viszaszállításnál élveznek 50 százalék tarifajelengedést.

— **Jótékonycélú előadások stb. rendezőinek figyelmébe.** Tudomására hozatik a jótékonycélú és közművelődési társulatoknak, sportkluboknak stb., hogy a nyilvános előadások megtartásáról szóló új törvény III. fejezete, 7 és 8 §-a 10 és 5 százalékos adóelengedést állapít meg az idézett fejezet §-aiban körülírt feltételek mellett tartandó nyilvános előadások után. Az adó elengedést a pénzügyminisztérium eszközli. Tehát az ez iránti kérvények a pénzügyigazgatóság útján a pénzügyminisztériumhoz nyújtandók be, oly időben, hogy azok az előadás megkezdése idejéig elintézhetők legyenek. Kerületi adóhivatal.

— **A helybeli vadászegylet** f. hó 5-én társasvacsorát rendezett a Korona vendéglőben lévő saját helyiségében. Kootz Rudolf egy ózet lőtt és ennek a pecsenyéje került az asztalra. Ez alkalomból az egylet elnöke dr. Popu Victor a következő érdekes statisztikai megállapítást ejtette meg: jelen volt a vacsorán 20 tag. Ennek a 20 tagnak összesen 26 gyermeke, 12 anyósa és 10 apósa van. A jelen voltak közül 30 éven alóli volt 1, 30 és 40 között 8, 40 és 50 között 4, 50 éven felüli 7. Nagytata volt csak egy. Állandóan pápaszemmel jár 2. Nőtlen volt 1. Katonaviselt ember 17. Nemdohányzó 6, antialkoholista egyszem, kopaszfejű 5. Gondosan fésült 14, és bubikopffal 1.

— **Dr. Campean Simon** prefektus ügyvédi irodáját, likvidálás céljából, dr. Lauffer Andor dévai ügyvéd (Str. Regina Maria 3.) vette át.

## ERZSÉBET MOZI a „TRANSYLVANIA“-ban.

**Pünkösöd vasárnapján  
délután 4<sup>30</sup> és este 8<sup>30</sup> órakor**

„CLEO“

vagy: **Oh ezek a férfiak.** Társ. erkölcsdráma, **POLA NEGRI** a főszerepben. — Ezenkívül:

## Scherlock Holmes

kalandjai. — Nagyszerű detektívfilm és **ZIGOTTÓ.**

**Pünkösöd hétfőjén e hó 24-én** a gyönyörű művésznő: **Putty Lya** mesés alakítása **CLAIR** szerepében a

## Győzedelmes szépség

című elsőrangú szalondrámában.

Ezenkívül:

## Palais de dans

nagy szinpadri revue a „Casino de Paris“ legszebb táncosnőivel és legügyesebb artistáival. — Figyelem!

**Minden műsor szenzáció!**

— **Orsova környékén** megjelentek a **kolumbácsi legyek.** A „Temesvári Hirlap“ f. évi május 12-iki számában írja: Az Al-Duna vidékének több pontján, különösen pedig az orsovai járás területén a hirtelen beállott nyári meleg következtében néhány nap óta hatalmas rajokban lepték el a vidéket a kolumbácsi legyek. A hatóságok, amelyeket a kolumbácsi raj fellépése váratlanul ért, most sietve teszik meg a légyveszedelem elleni védekező intézkedéseket. Ugyanis alig egy héttel a kolumbácsi légy-rajok fellépése előtt egy aldunai regáti városban hivatalos hatósági közlemény jelent meg, amely megállapította, hogy a kemény téli fagyok következtében az idén nem fenyeget a kolumbácsi legyek fellépése. A kolumbácsi legyek ugylátszik, nem vették tudomásul a hivatalos hatósági megállapítást. Állattartó gazdáinkat figyelmeztetjük, hogy egy esetleges meglepetés ellen már előre védekezzenek. Amint már megírtuk a „Cupriol“ nevű szer, amely zöldszínű szagos olajos folyadék, hatásosnak bizonyult a kolumbácsi legyek ellen. Az ezen szerrel bekent állatot nem támadják meg e veszedelmes legyek. Kapható minden gyógyszerárban. Hunyadvármegyei főlerakat: Szászváros, Graffius-féle gyógytár.

— **Ki a szabadba!** Tavasz, meleg idők beálltával sorra nyílnak meg a nyári helyiségek. Városunk gyönyörű sétakertjét is ideje volna zenepavillon, modern vendéglő, tennispálya, gyermekjátszóter létesítése által látogatottabbá tenni. Ezelőtt 30 évvel is így nézett ki a sétakert épületállománya, mint ma. Ujabbán a „Central“ vendéglő nyári helyisége is megnyílt, ahol ez évben is minden héten katonazene fogja szórakoztatni a kolozsvári Cell-féle zamatos „Ursus“ és „Herkules“ sörök kedvelőit.

**Figyelem! A pünkösöd ünnepi mozi-műsor valamennyi száma szenzáció!**

— **Onitiu Emil iparkamarai titkárt** visszahelyezték állásába. Annak idején megírtuk, hogy Onitiu Emil iparkamarai titkár helyébe a miniszter Popoviciut nevezte ki. Az új kormány most Onitiu Emil visszahelyezte állásába, amelyet ő f. hó 6-án újra elfoglalt.

— **Változás a nagyvásár rendjében.** A városi tanácstól nyert információk szerint az ez évi június 4-én tartani szokott országos kirakodó vásár f. év június 5-ikére halasztott. Az állatvásár változatlanul megmaradt, vagyis június 1—2-án.

— **Megbukott az amerikai alkoholellenes törvény.** Az Unió szenátusának jogügyi bizottsága határozatilag kimondotta, hogy az alkoholellenes törvény csődöt mondott. Andrews államtitkár, a törvény szószólója beismerte, hogy a törvény végrehajtásával megbízott tisztviselők hagyták magukat megvesztegetni és az alkohol-csempészet ma is virul. Jelentette, hogy jöllehet a hatóságok tömegesen letartóztatták az alkohollal visszaélőket, a törvényt sehogy sem lehetett végrehajtani. A kormány ezernél több tisztviselőt bocsájtott el megvesztegetés miatt a szolgálatból és 62.000 személy volt letartóztatásban a törvény rendelkezéseinek megszegése miatt. Mindezen szigorú szabályok ellenére a csempészt alkohol 95 százaléka bejutott az Unió területére és alig 5 százalékot lehetett elkoぼzni. A legrosszabb az egész dologban az, hogy a prohibíció örve alatt nagyon sok hamisított szesz került forgalomba, ami valószínűleg aláássa az amerikai nép egészségét. E leleplezések alapján most az egész amerikai sajtó az alkoholellenes törvény megszüntetését követeli.

— **Aranymérlegek Magyarországon.** A genfi szanalási tervezet értelmében a budapesti bankok és ipari vállalatok már elkezdtek mérlegeiknek aranyértékre való számítást. Legelsőnek az Angol-Magyar bank készült el ezzel a munkával és már nyilvánosságra is hozta az új mérleget. Ezek szerint az intézet tiszta vagyona 12 millió pengő vagyis 543.000.000 leu. Ebből az összegből 5.936.364 pengő, vagyis 268.500.000 leu mint részvénytőke, 5.563.636 pengő, — vagyis 252.000.000 leu mint tartaléktőke és 500.000 pengő, vagyis 22.500.000 leu mint nyugdíjtartalék szerepel a kimutatásban. Huszonöt darab régi részvényt egy új részvényre vonnak össze, amelynek névértéke 50 pengő, vagyis 2.262.40 leu. Egy ilyen összevont részvény körülbelül 100 pengő, vagyis 4.524.80 leu értéket képvisel. Az elmúlt évben az intézet nyolc milliárd korona tiszta nyereséget mutatott ki. Az osztalék 2000 korona.

— **Ártérterületeken nem lehet kisajátítani.** Az „Ellenzék“ írja: A földművelésügyi minisztérium a haltenyészítés fejlesztése céljából rendeletet adott a kisajátítás bizottságoknak, hogy az ártérterületeket ne sajátítsák ki. Továbbá, hogy tiltsák meg a falusi lakosoknak, hogy ezekre az ártérterületekre hajtsák a marháikat, mert ezek összetapossák az áradások idején lerakott halikrákat. Az Ellenzék többször kifejtette, hogy Erdély mennyire alkalmas terület halgazdaságok beállítására és mennyire jövedelmezőek ezek. A földművelésügyi minisztérium fenti rendelete azt mutatja, hogy az illetékes tényezők így szívesen elősegítenék ilyen halgazdaságok és halastavak kiépítését, amiért is újból felhívjuk a figyelmet ezen kérdésben írott cikkeinkre. A Szászváros és Vidéke már sokszor hívta fel az illetékes faktorok figyelmét egy a Maros mentén létesítendő halastó gazdasági előnyeire.



— Az orvosszövetség hunyadmegyei tagozata f. hó 9-én tartott gyűlést Déván. A gyűlés f. hó 16. és 17-én Bukarestben megtartandó orvoskongresszusra dr. Solomon Ioan szászvárosi körorvost és dr. Rusu Eugent az algyógyi tüdőbetegszanatórium igazgatófőorvosát küldte ki. Elhatározták egy orvosi kamara létesítését, mivel a mai orvosszövetség nem felel meg teljesen a követelményeknek. Elhatározták továbbá, hogy a betegsegélyző orvosok sztrájkját továbbá is fenntartják, mivel a betegsegélyző az orvosok követelményeinek nem volt hajlandó eleget tenni. Bizony ideje volna már azt az ügyet elintézni, hiszen a betegsegélyző tagjaitól horribilis összegek folynak be díjakban.

— Esperanto a rádióban. A Radio-Amatőrök Nemzetközi Szövetségének első kongresszusa felismerve azokat a nehézségeket, amelyeket a nemzetközi érintkezésben a nyelvek különfélesége okoz, elhatározta, hogy a nemzetközi rádió-emissiók, továbbá a folyóiratok resüméjének és fordításainak s végül a kongresszusok kiegészítő nyelvűül az esperantót fogadja el. Azóta nagyon sok leadó állomás vette programjába az esperantó nyelv tanítását s tart esperantó nyelvű előadásokat is. Ma körülbelül 28 államban 82 leadó állomáson keresztül történnek esperanto nyelvű leadások. Ezek száma így oszlik meg az egyes államok között: Angliában 16, az Egyesült Államokban 13, Németországban 11, Franciaországban 5, Oroszországban 4, Canadában 4, Dániában 3, Hollandiában 3, Schveizban 3, Ausztráliában 3, Ausztriában 2, Mexikóban 2, Finnországban 1, Olaszországban 1, Norvégiában 1, Romániában 1, Svédországban 1, Tschechoslovakiában 1, Magyarországon 1, Braziliában 1, Uruguayban 1 állomáson keresztül tartanak esperanto nyelvű előadásokat és adnak esperanto tanfolyamot.

— Inspekción e héten (május 24. reggel 6 órától május 31. reggel 6 óráig) a Főtéren levő Vlad-féle gyógyszertár tart. — Éjjeli csengő működik.

— Kabaré a dévai népkertben. A dévai reformátusok f. hó 24-én, pünkösd másodnapján nagy kabaréval egybekötött táncmulatságot rendeznek a népkertben, ahol a kabaré számokat a szabadban felállított színpadon fogják előadni.

— Hogyan lehet külföldre postacsomagokat küldeni? Bukaresti jelentés szerint a postavezérgazgatóság közhírré teszi, hogy külföldre csak az esetben lehet postacsomagot küldeni, ha a feladónak a pénzügyminiszterium vámvezérgazgatóságától írott engedélye van, amelyből kitűnik, hogy megengedték neki a kiküldeni szándékolt áruk vagy tárgyak kiszállítását. Ezeket az autorizációkat a vámirodákkal bíró helyeken az illető vámirodánál lehet megkapni, ahol pedig nincs ilyen vámiroda, a feladó lakóhelyének legközelebb levő vámirodánál lehet ezt megszerezni. Ebből az következik, hogy a feladónak a nyitott csomaggal előbb a vámirodánál kell jelentkeznie, ahol — miután igazolta a csomag tartalmát s kitűnik, hogy annak kivitele nincs megtiltva, teljesítik az elvámolási formalitásokat s lefizetik a törvényes díjakat. Ezután lecsukhatók a csomagok, a vámhivatal leplombázza s kiadja a kiviteli nyilatkozatot. A feladó ezután jelentkezik a megfelelő postahivatalnál a kiviteli engedéllyel, a szállítási levéllel és a vámnnyilatkozattal. A feladó köteles a kétpéldányban kiállított vámnnyilatkozatba pontosan beírni a csomag bruttó és netto súlyát, az áru nemét és értékét. A csomag tartalmának beírása csak franciául történik; román nyelvű beírásnál

a francia fordítás a sorók közé irandó. Vámirodák vannak Aradon, Bukarestben, Brailában, Brassóban, Bacauban, Botosani, Kolozsvár, Krajova, Konstanca, Kisinev, Csernovic, Foksani, Giurgiu, Galac, Jassy, Nagyvárád, Nagyszeben, Temesvár, Marosvásárhely, és Turnuszeverinben.

— Ne engedjük az állatokat kinezni. Minden csak valamennyire is jóérezési emberre felháborítólag kell, hogy hasson az, az utcáinkon egyre sűrűbben tapasztalható brutalitás, amellyel egyes elvadult emberek igavonó állataikat kezelik. Ezek a bestiák szinte kéjelegve kinezik, ütlegelik ezeket a szerencsétlen páriákat, amelyek rosszultápláltságuk folytán képtelenek a nagyobb terhek vitelére. Jó volna szigorubb rendszabályok életbeléptetése által tisztességesebb bánásmódra kényszeríteni ezeket az elvadult alakokat állataikkal szemben és utasítani a rendőrséget, hogy tettenérés esetén azonnal szállítsák be az illetőt a rendőrségre, ahol majd méltó módon kifogják oktatni és kedvét fogják venni az ilyen brutalitások további tüzésétől. Közönségünk is kísérelje figyelemmel az előforduló eseteket és az ilyen eldurvult lelkeket adja át azonnal a közelben posztoló rendőrnek, mert ezek igazán nem érdemelnek kiméletelet.

— Országos kéményseprő-kongresszus Marosvásárhelyen. Kedden délelőtt tartották a romániai kéményseprők országos kongresszusukat Marosvásárhelyen. A kongresszus elnöke Friedrich János kéményseprőmester volt. A nagygyűlés megkezdése előtt az egybegyűlt delegátusok bevonultak a róm. kath. templomba, ahol Majláth Gusztáv gróf erdélyi róm. kath. püspök Szent-Flóriánnak; a kéményseprők védszentjének tiszteletére ünnepélyes misét celebrált. Azután a református leányiskola disztermében kezdetét vette a kongresszus, amely a délutáni órákig tartott. Megvitatták a kéményseprők jelenlegi helyzetét s ama módozatokat, amelyekkel a súlyos közgazdasági terhekkel küzdő iparukon könnyíthetnének.

— Nincs finomabb fajtájú pipadohány. Általános a panasz, hogy trafikjainkban nem lehet finomabb fajtájú pipadohányt kapni. Miért?! Nem hisszük, hogy a romániai dohánnyárák ne tudnának „jó pipadohányt“ előállítani. A virginia szivar is sokaknak kedvence, miért nem gyártják ezt is?! Egy dohánnyos.

— A mozdonyvezetőknek nem szabad szeszesitalokat eladni. A CFR. vezérgazgatósága elrendelte, hogy mindazoknak a vasuti vendéglősöknek haladéktalanul fei kell mondani szerződésüket, akik a mozdonyvezető személyzetnek szeszesitalokat szolgáltatnak. Ezzel elejét kívánják venni azoknak a vasuti baleseteknek, amelyek a vonatszemélyzet szolgálatközben való alkoholélvezete következtében keletkeztek.

— Szabályozták a korcsmaengedélyeket. Az Avarescu-kormány, amint megirtuk, mindjárt kormányrajutása után elhatározta, hogy a Bratianu Vintila által kidolgozott szesztörvény-tervezetet átdolgoztatja, addig is azonban rendeletileg szabályozza a szeszesitalok árusítását. Ez a rendelet most megjelent. Intézkedései lényegesen enyhébbek, annál, amit a Bratianu-féle terve et előirt. Az általános elv az, hogy minden 500 lakosra juthat egy korcsma, városokban ezenfelül korlátolt italmérés is engedélyezhető. A jelenleg valamely városban lévő korlátlan és korlátolt italmérések száma semmi esetre sem gyarapítható, a kimérés tulajdonosa csak nejjére vagy fiára ruházhatja át az engedélyt. A szerzett jogok azonban továbbra is érvényben maradnak.

#### SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

Névtelen levelekre nem válaszolunk, kéziratokat vissza nem adunk.

B. J. Amennyire lehet, számon tartjuk. Még a jövő hó folyamán.

K. S. A kérdéses ügyben eljárunk. Az eredményről később. Már lekészt. Üdv.

Juliska. Nem közölhető.

Előfizető. Ujabb címét nem tudjuk.

B. Hátszeg. A levélben irtakra választ kérünk.

Cenzurat de către Prefectura jud. Hunedoara: Dr. Maniu, subprefect.

Egy jobb házból való leány fogtechnikus tanoncú felvétetik. — Cim: Alvinczy Elza fogász, Orăștie, Széll-utca. 174 2—3

#### Ábrahám Manónál

Főtér 13 sz. alatt kitűnő minőségű lisztet, úgy vizimalmit, mint gőzmalmit, valamint tengert, tengerilisztet, korpát, a legelőnyösebben vásárolhat. 98 20—

## Nincs a megyében napilap,

s így a megyei vonatkozású eseményeket, személyi és egyéb híreket, rendeleteket s üzleti vonatkozású hirdetéseket

csak a megyében megjelenő ujságokból olvashatja.

Rendelje meg a 14 év óta fennálló s a megye minden részébe járó

„Szászváros és Vidéke“-t

Előfizetési ára: egész évre 160, félévre 80, negyed évre 40 leu. Hirdetési olcsók!